

**Zeitschrift:** Protar  
**Herausgeber:** Schweizerische Luftschutz-Offiziersgesellschaft; Schweizerische Gesellschaft der Offiziere des Territorialdienstes  
**Band:** 26 (1960)  
**Heft:** 5-6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Luftschutztüren und -deckel «Kämpf»

bestehend aus einer kreuzweise verleimten Platte, 65 mm stark, mit Spezialbeschlägen und Dichtung

Zulassungsnummern	Richtpreise
Türe A+L 218 für 2 t/m <sup>2</sup> Druckstoss	Fr. 290.—
Deckel A+L 615 für 2 t/m <sup>2</sup> Druckstoss	Fr. 165.—
Türe A+L 904 für 5 t/m <sup>2</sup> Druckstoss	Fr. 480.—

Werden an ortsansässige Unternehmer geliefert und von diesen angeschlagen.

**G. Kämpf, Holzbau, Rapperswil (AG)**  
Telefon (064) 34212



Man versichert sich  
nie zu früh —  
aber oft zu spät!

# Winterthur UNFALL

## Arbeitshandschuhe für den Zivilschutz



◀ SIPRA 11    SIPRA 5

### Grosse Auswahl — geeignete Qualitäten!

Verlangen Sie Prospekt 513 bei  
der Fabrik für Arbeitshandschuhe

**MÖTTELI & CO ZÜRICH 48**  
Buckhauserstr. 41 Tel. (051) 54 77 77



### Erfolgreiche Feuer- und Brand- bekämpfung durch

# «TEMPEX»

**Wirksamer Schutzanzug gegen Feuer und grösste Hitze**  
Reflektiert Strahlungshitze bis 95%      EMPA-geprüft

Unentbehrlich für **Zivilschutz — Luftschutz — Feuerwehr —  
Industrie- und Werkschutz**  
Anstalten, Verwaltungen, Spitäler, Schulen, Lehranstalten,  
Hotellerie, Werkanlagen, Fabriken etc.



Komplette Anzüge mit  
und ohne Gasmasken —  
Kleine Brand-  
ausrüstung, Pikett-  
ausrüstung, Feuer-  
löscher-Ausrüstung,  
Überwurf mit Kapuze,  
Handschuhe, Stiefel,  
Schürzen, Gasmasken,  
Feuerwehr- und  
Zivilschutzkleider etc.

**Gleichwertiges  
gibt es nicht**

Verlangen Sie  
Spezialprospekt

Telefon (061) 89 63 79

## Internationaler Nutzfahrzeug-Katalog

Heft Nr. 2 — Zweiter Jahrgang

Das illustrierte Standard-Nachschlagewerk für sämtliche Kreise, die mit der Nutzfahrzeug-Industrie oder dem Nutzfahrzeug-Gewerbe direkt oder indirekt in Verbindung stehen. Der ausführliche Katalog enthält die technischen und kommerziellen Angaben über jeden einzelnen Fahrzeugtyp. Für den täglichen Gebrauch ein unentbehrliches Hilfsmittel im Betrieb, in der Werkstatt, in der Garage oder im Büro. Der redaktionelle Teil umfasst aktuelle Abhandlungen mit Illustrationen, Tabellen und Formeln aus der Feder prominenter Mitarbeiter. Für die Schriftleitung zeichnet eine Redaktions-Kommission. **Preis des Kataloges** (im Grossformat mit einem Umfang von über 200 Seiten) **Fr. 5.50.** Zu beziehen beim Verlag oder durch jede grössere Buchhandlung.



**Druck und Verlag**  
**Vogt-Schild AG, Solothurn**